



ME
MYSELF
AND
IO

IO collection

[En] → **Cone of light.** The slow process of transformation of a tubular metal section to a slim and tapered cone, seems to attribute to the light-source the act of freezing the beam of light into a solid object. The accurate perfection of the surface, the specific weight and substance of the material, in contrast with the apparent fragility of the product, testify the value of the workmanship, all made in Italy. Last but not least, the varying color options, give the product an elegant and contemporary character.



Cono di luce

[It] → Il lento processo di trasformazione di un elemento tubolare in ferro in un cono dalla forma affusolata e snella, sembra voler attribuire alla luce l'atto di aver congelato e reso solido un fascio luminoso.

L'accurata levigatezza della superficie, il peso specifico e la sostanza del materiale, in contrasto con l'apparente esilità dell'oggetto, testimoniano il grande valore della lavorazione rigorosamente made in Italy. Infine, la svariata gamma di colorazioni, in cui è disponibile la lampada, ne conferisce un carattere elegante e contemporaneo.

Lichtkegel

[De] → Der langsame Prozess der Transformation von einem rohrförmigen Eisenelement in einen konischen und spindelförmigen Kegel, scheint für das Licht selbst den Grund für das Einfrieren und Erstarren des Lichtstrahls zu geben. Die genaue Oberflächenglätte, das spezifische Gewicht und die Substanz des Materials, im Gegensatz zu der scheinbaren Düntheit des Objekts, ist Ausdruck des großen Wertes der genauen Verarbeitung "Made in Italy". Schließlich ergibt die abwechslungsreiche Auswahl an Farben ein elegantes und zeitgemäßes Design.

Световой конус

[Ru] → Кажется, что постепенный процесс превращения металлической трубы в стройный конус, являет свету акт трансформации светового луча в осязаемый источник света. Идеально гладкая поверхность, вес и специальный материал играют на контрасте видимой легкости лампы, что свидетельствует о высоком качестве проектирования светильника, полностью произведенного в Италии. Возможность изготовления лампы в большом количестве разнообразнейших цветов придает ей элегантный и современный вид.

إيو

[Ar] → المنتج المصنوع في إيطاليا يمثل قطعة فنية تظهر فيها الدقة كما البساطة باستخدام أنبوب استائليس ستيل و ينتهي بشكل مخروطي بقمة الاتقان ، كما و تأتي القطعة بعدة ألوان مما يعطي المنتج طابع عصري و أنيق.



